# Къзбэрдей-Балъкъэр къэрал университетым и махуэ лъап Із

Къэбэрдей-Балъкъэр Республиком и Іотащхьом и

Указ

Х КЗЗ
Къбордей-Балькър Республикъм и Муслъммэнхом я ІухущІап1ъм зэрызыкъыткунгъэзам тету, Къурмэн ма-кулшкурэ эрэна-лъзнаПъм къмахиК Із унафа сощі: 1. 2013 гъзм жэпуэтъуэм и 15-р зытъэпсхутъуэ махуэ Къбордей-Балькър Республикъм щытъэувын. 2. Мы Указым къяру стъуэт официальнуу къмщытра-дам махуэм щегъэжызу.

Къэбэрдей-Балъкъэр Республикэм и Іэтащхьэ КЪАНОКЪУЭ Арсен

2013 гъэм жэпуэгъуэм и 11-м №147-УГ



# Ухуэныгъэхэр зэрырагъэкіуэкіым топсэлъыхь

Къзбърдей-Балькъэр Республикам и Ізташкъз Къзнокъз Арсен иджыб-одгъз Москва шыхузани из Москва шыхузани из Москва шыхузани из Москва шыхузани из Москва и Москва из Москва и Москва из Москва и Москва и Москва и Москва и Вальна и Москва и Москва

нэона 22 ... Мущ, Хэхауэ тепсэльыхьахэщ гьуэльыпІн 120-рэ зыщІэт сымаджэщ комплексыр Анзо-рей къуажэм зэрыдащІы-хым. 2011 - 2012 гьэхэм

абы елэжьащ «ПсэупІэ» фе-деральнэ программэ хэхам и «УФ-м и субъектхэм псэуи - УФ-м и субъектхэм псэу-пізэра эзышаухуяміся пор-грамизэр» програмиз кър-дээм хиубыдэу, Нобом и кур-къз псори зэфагъэкаци. УФ-м щіынагъэ зыужьы-ныгъэмкіз и министры-миіащ социальнэ мыхьэнэ зија ухуэныть-з исори ягъз-ува папъэхэм тету зэфэгъз-

кІыныр къалэн нэхъыщкьэ кыныр кьагэн нэхышдхь; дыдэхэм ящышу къызэри-кьы эр собы и жэуапу Кьано-кьуэ Арсен кынгылы-тыуаш федеральнэ программэ хэха-хэм хиубыдэу нрагъзь lyэкі ухуэныгъэ псори республи-кэм нэгьэсауэ икін и зэманым зэрызэфіагъэкіынур.

КъБР-м н Іэтащхь

кърым иринэ къщцальхуа махуэщ, <u>Дүнейм и шытыкГэнур</u> «родоdа.yandex.ru» сайтым зэритымкГэ, Налшык уэф1у щышытынуш, Хүа-бэр махуэм градус 18 - 21грэ, жэшым градуси 7 - 12 щыхъунуш.

1. 194-Пелям гэрч-Пеляк олкым маккэ адына шууей гуным хэтхэм зыкка Гатан (1944 г. тээм Инджылыа ххэухллагтхэж Инрибер бомбэхэр шрадзыхаш. 4 Парт, жылагтэу лэжлаг мэхэүхлин бомбэхэр шрадзыхаш. 194 г. тэмжэг гэрч г. тэмжэг гэрч г. тэмжэг гэрч г. тэмжэг г. тамжэг г. тамжэг г. тамжэг г. тамжэг г. тамжэг г. тамжэг г. т



Къобърдей-Багижъэрым и мелард 1,6-рэ и уасаш, пред-рагашхьам зэрыжинамкіэ, приятэм игльсым изирбын дизэрыт илисьем и кізукым мелуани 100 къвіщінты-ирихьалізу Прохладиз райо-кімін шірші Учебіта кізуажы Мы проектам я хъэкъкіз гипсокартон къвіщізьзігамі дажаліз Ізнатіршізу 400-м завод (мы проектым сом мень наблата» къвізэрага-ізгішцы-гуці, предприятам ильсьем — наблата» къвізэрага-ізгішцы-гипсокартон метр заблузэ-питсокартон метр заблузэ-мінні 150-рэ ншівнуші, чыр-быш завод (проектым сом — кым. 2011 - 2012 гъэхэм

KYBD BD PAIG





#### The Markson pecity on interest

Медведев Дмитрий фізгъэщізгъуэну еплъащ ди республикэм

щагъэк Та нартыхум

«Бжымх» дыннаф» 2013» урысейнео агропромышленну выстанкум УФ-м и Правительствум и УпафинПра кымпыкТам, мы Грандар картыху даму правительствум и УпафинПра кымпыкТам, мы Грандар картыху даму правительствум и УпафинПра кымпыкТам, мы Грандар картыхури.

КБЭБЭРДЕЙ-Балькъэр Республикум нарыму правиды Къзаноску у Арсен УФ-м и премерар шылгыуэз иншап республикум и правиды Къзаноску у Арсен УФ-м и правиды картыхуру нартыхуру артых у кырты кыртых кымпыктыр кырты кыр

Сом мелард 1,8-рэ

КБЭБЭРДЕЙ-Балькыр Республиком и Ізтацикы Къвнокиуэ Арсен УФ-м и пре-мерара цият-иуаза пинаци республиком и Бахьен районым пеыр къокіытья кыс щать аткурую партыму эрышать-кіыр. Алкуэлэ Ізманкор Урысейн эзькі зы-ми къвщить-коб'ялыркым. А темполог-ем тету «Деметра» агрофирмом мы гъзм

АБХЪАЗ. Социяльно-экономикэ задэлэжьэныгъэмкіз Урысейндрэ Абхъвзамирэ я правительствазам я комис-сом и V задундь Семътры ценфулейци. Жо ирхиміз ару-сом и V задундь Семътры ценфулейци. Жо ирхиміз ару-и полномочнэ лімкіуау Кавказ Ишкъодэ феверально-цірнаяльзя щеіз Хологини Александр зарысжівняміз Урысейм 2013 гъзм Абхъвзым хунутівлиц дэізлыкъуны-тьзям сом мелард 1,8-як застражно-

- ЗЗІУЩІЗМ убэькуауэ щытепсэльыхващ Абхьазым и социально-экономикэ зыужыныгьзм тещівжав планым жагьзжа укуанньтажамрэ заглаящыжыныгыжэмрэ Ізмая имыізу нэхъ псынщізу зэфізгьэкіын зэрыхуейм, - къы-житьзицац Клюпониным. Абх ээрыжиіамізі, абхьаз лья-ижнь загражи шцыну объяктам тешівжазуэ мылькуу укуа-танщар сом метуен сёд-яй чальабэ ящіну укафь каш-

#### Зекіуэхъу Увжыкъуэ и щізиныр

АДЫГЕЙ. Еджагь-эшиуэ ціэрыірэ Зекірэхьу Увжыкьуз и фэешть ціэныгь-эпрактика конференц Ацыгейи ГУ манитар, каэхутэныгь-эхэлыкі э и институтым ще-кіуэківщ. Псэуажамэ, абы и ныбжыыр ильэс 85-рэ ири-кууніта.

ВЕКИУЭХЪУ Увжыкъуз къшгъзна щізныгъз щізиным конференцым щытепсэльжавщ. Абы и іздакъз къвщізкіащ щізныгъз тактьэхэр, монографиер, псальальз замылізу-жывтъужэр итъзхазъращ, еджагъзшху цізрыіуэр ады-гейззан елжамащ. Ар дикъзхарт литературма, задзакавку льзшт. «Си нур» уэрэд цізрыіуэр заткари аращ. — Абы и јузу отльзмізу адрежкам каштья-шакіырт, — Абы и јузу елтымізу адрежкам каштья-шакіырт, лючать за метам тетэкомуюм дежика бые и уузу бларыхыз-кіэр щапъзи, — жиіащ профессор Бырсыў Батырбии.

#### • Футбол

#### Фыдогъэблагъэ!

Урысей Федерацэм футболымкІэ и япэ дивизнон Епщыкіўнянэ джэгутъуэ «Спартак-Напшык» - «Арсенат» (Тулэ) Напшык. «Спартак» стаднон. Жэпуэгъуэм и 13. Сыкъэт 17-и.



## Иугъащіэ КъБКъУ-м!

КъБР-м и Іэтащхьэмрэ мрэ я пресс-ІуэхущІапІэ.

къв къзичествия щатъзльзивница риск, и предага жизичествия правъвшикъв ремящительной компенский предага жизичествия жизичествия къзичествия къзичествия жизичествия и предага жизичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия жизичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия къзичествия жизичествия къзичествия жизичествия жизичества жизичествия жизичествия



Мамырыгьэр хьумэным хуумэтГа и лэжынгьэм пап-шІэ Нобель и саугьэтыр зы-хуагьэфэшар дыгьчасэ хэгумПыГу ишГаш абы и ко-митетым. Ар химие Гэшэр мыллиным хуражыг этгүхьмыдэным хуэлажьэ зэгухьэ ныгьэрщ (ОЗХО). Къызэргуулаж

Къызэрыунэхурэ иригъэ-кІуэкІа лэжьыгъэшхуэри къальыташ а саугъэт льа-пІэр ОЗХО-м щылъагъэ-

мин жузэцэлкахэви, а саугьэтыр хуэфащэу кьа-льытуу УФ-м и жылагьуу лэжьак Гуэхэмрэ Къэрал Думэм и депутатхэмрэ кьа-гьэльэгуэат ди къэралым и Президент Путин Влади-мир

узэрымындэмэ...

Иптеристиму текевлорамр хаябах «Митегун.рамр хаябах «Митегун.рамр хаябах «Митегун.рамр хаябах «Митегун.жылагьуэ Јузу епльыкэр дажынамы уржебалькэр дажынамы уржуа урапымухэм иджыбальхахунщімхыли, а къэншытунытым кърнијумур узыщым ыг үф із мі ып х ь эу
шым ыг үф із мі ып х ь эу
шымы гүф із мі ып х ь эу
шымы карамы пымы
шымы карамы пымы
шымы карамы

нетым эмами кузд дыдо трагъяк/уада, уеблямо, соціально сетхом имысу мыпстуфыну жана процент 44-м. Ильос 60-м цінгиуахом инжурр жанаці, чаў абыхом инжурр жанаці, чаў абыхом полужывытур заім; теленаровым хуабжы деках. Ди ціыхухор эмі эльмі кіурэ ээрынаатыў, эзэруэршэў эзэхасыным, аў эрынуў заў адамурнаў сай адамурнаў сай адамурнаў сай адамурнаў таком сай адамурнаў таком сай адамурнаў таком сай устанапіра, па эхотыкахохауэ. «Алкуэдаурэ сай адамурнаў таком сай устанапіра, па эхотыкахохаў. Усбалом ди ціахухор пользымы шаужынай ымкумуні упіэрэў-жаіз шізнагалікум.

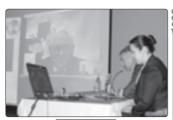
#### Мы махуэхэм

ілтм и Опланскої мінро, мінро • 1957 г. т.юм. Къзбърдей-Балкькор кърмари универси-ветар кымируахиян. Аб и вора Хьситурга Кыра бай и от Хьситурга Краз бай и от Кърк Мароккур Римо към Манатакур махурии бай Алий към 19 ука унабани Такурани Та-на унабрия Пажарини Та-ит и набжывар ильое 65-рр прокъу.

10 - 12 шаккурнун.

и ньюмыр пльх оз-рэ ирокъу. ♦ Къэбэрдей-Балъкъэрым, Ингушым, Осетие Ипщэм щІыхь зиІэ я артисткэ

Уэсым хэсыр къанэри. хьэжыгъэм хэсыр ліащ.



• Узыншагъэ

#### Зэрызаужьыным хущІокъу

12 зыншагьэр щахумэ Јэнатірхэм я зыужыныгьэм жыл алгуу зугухээныгтэхэр зэрыхут шыклірэ зыффаша шіны-гъ конференц нджыблагъэ - Сундика хьэшіэшын шрагы-кіумабша. До кызэрагьэлышаш КыБР-ж Уэыншагьэр хыу-ямырэ хурортхэмаб эл инистерствэмэр Терапевтэм я Кызбэрдег Баламээр шіныгээ зугухыныгылыран.

Зэіущіэм хэтащ КъБР-м узыншагъэр хъумэнымрэ

(мъБКЫ-У-м и медицинэ факультетым герапиемой и къудамом и унафаці, дармаколог изхъвіщью і кождам мерація, дармаколог изхъвіщью і кождам мерація, дармаколог изхъвіщью і кождам мерація, дармаком по наможного наможног

јумэтым. Алхуэдзун абы кызэзхуэсжэр шыгъуазэ ишіаш папатам езым гайт кызызуызыўукканур, кызіўэму замер Рошаль Леонид жийш Кэзбэрдей Балькээрым іуухуф Кырикьзам участы папатам участы курабы папатам замерам журабы кырикызы, актуары кырикызы, актуа



●Банк Іуэхухэр

#### Псынщі зэіэпах

#### Щытыкіэфі къахузэрегьэпэщ

шигъму банкым хүозэ.

М ЭККУМЭШ Јэнетахэр дэлыгъэннам кредиту сом меларлема дан 121-и шигъу ууковща замъсъвыему этгээашэг дан 121-и шигъу ууковща замъсъвыему этгээашэг укъртъэхэм пэк/ру унхъалыкі замъстываму этгээашэг 45-р шратьжым хүней найым жухуликы. Кредитхэр эхуу къевізыжыр датъэ гъэсынытхъэхэр, жылапкъзхэр, шіыгъэ-пырэхэр къэзашахухэри. Пальээкі этгээашіэ у губтуэ у къевітээхэм хухах шікуухэм я процент 60-м нэсыр абыхэм мильээсэм. Макъмумы банкым и Къэбордей-Бальткъэр шіынальэ къудамэм сом мелуан 259,3-м хуэээ кредит 15-ы гъэм в 1ухум хухихаи, Мы эзменьим сом мелуан 30-м тещівхьа заявкишым холизэ. Гъэр инкьку пальзкія этгээашія этхысыт захражного учетынуш.

●ЖКХ

# ПсэупІэхэр зыхцей хцэзэрэ?

трым и унарози, кър-и и мылагнуу палатуи и комисия и унарози (АЗЛО Руспан, кърго и мылагнуу палатуи и комисия и унарози (Азло Руспан, кърго и комисия и комисия (Азло Руспан, кърго и комисия и комиси и комисия и комиси и коми

оганхэм я пщэ къыдохуэ.

- Счетыр хэт и ц!эк!э къызэ!уах хъуну?

- !!!!ынальэ олераторы в эрээ!!!

КъБР-м и Жылагъуэ палатэм и пресс-lyэхущlanlэ.

#### Ізтащхьэм къепщытэ

•Прохладнэ щІыналъэ

## Гц хуабагьэ хуэныкъуэхэр

ии къратъэблэтъвш.

ГУЗХУШАППЭМ и лэжьаинуэхэм гурэ псэкіз эвихуагъэхьэзаврат эзіушіэм. Шівліз администрацэм и пресс-ізнатізм и
зэрвіхнідам, шівліз администрацэм и пресс-ізнатізм и
зэрвіхніцьямісь, нахъвынськор эрагъзблэтьа пашвар удз гізэгьахэмрь шар гізапша зэмьайратъхраміза ражау ть запірэвійсь А псоми къздіяхьмі я гукьвідэжнар квиіэтвірт. Дэрэжэгьуэр
яднізьтвам, рахъвынськам еккуэксувці Прохладнэ районым
лэмьвітьзміра социальна звлужывнатьзмикіз и управлензм
хуабахэм вішівтьуу, зи найож хэжіуэтахам жэр егуэпащ
гуксниз саугъэтсэмий.
Аткуздэ гульвітэр я псэм дыхьаг нахъвикахэм. Ахэр къвфэрт, джэгурт, уэрэджэр жаїэрт, я гур утівпшарэ,
и ухуабатэм вада этяжывнізьмі карунубадуя нахъвняный дізмі у хуабатэм вада этяжывнізьмі карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатэм вада заманізьмі карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатьям вада заманізная карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатьям вада заманізная карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатам заманізная карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатам заманізная карунубацуя нахъвняный дізмі у хуабатам заманізная карунубатам за мізыбак эжабуатахэм я
пьэр нэхь жан ншівнічуц, я гур нэхь и нахрама заманізная діз-





● Іуащхьэмахуэ щІыналъэ

#### Гъуэгу пэж

Kbbl33XY9-CAXЭР зытепсэльыхыну Іуэхугъуэхэр куэд Кург. Теккнев Сультан ныбжывшіяхэр шітэлгуэзаш Егъздизынь замары шізынь замажа министерова Шішагэуа- ныбжахам дэжьалі з Інкті замажа замыжа зарыкізльяцільно «Министерства» и пші калал і утау дэльці — за шізагуа- лэр гъузут дэж тегьзуванымід, я зафізкірі гъзунахуным кіз собол мужу», — жиінші шобы. Алхудазун, кызыкты защи кіз собол мужу», — жиінші шобы. Алхудазун, кызыкты защи

уахынур. Зэlушіэм кърикіуахэмкіэ абы хэтахэр арэзы хъуащ. Икіи упсысэкіэ ээрыщіэн папшіэ апхуэдэ зэlущіэхэр щіэх-ціэхыурэ къызэрагъэпэщыну мурад ящіащ. ТАРИМ Алисэ.



•Шэджэм щІыналъэ

#### Архразхэм ящыгьипщэркрым

дахэм в фэепль еджипэм Зауэ шіыжымис в птэшых кыршэзукыми и унафоцікум.
 шішэлім и унафоцікум, етьэджайухэмур аджайу ціыкірхэмурэ унамыші, зэхуэсым кыяхуеблягыя Таххазым кыршэхэри.
 Абказа зауэм и яптэмэмэр зауэм п ветерынаху Ения Пеония, наликахуер зауэм п заууэм п заууэм п зауууул зауууул заууул зауул заууул заууул заууул заууул заууул заууул зауу

#### Мафіэсым зыщыхъумэным хуагъасэ

Урысей МЧС-м и Управленэ нэхьышхьэу КьБР-м щы!эм Шэджэм күейик!э и !энат!эм къызэриг-элэшри маф!эсым зышыхьумэнымк!э !уэхугъуэхэр Яныкъуей дэт курыт еджап!эм щек!уэк!аш,

• Аруан щіыналъэ

#### И лъэгухэри яхъуэж

Псыкуэд къуажэм и администрацэм и жэрдэмкіэ лэм дэт амбулаторэр къызькуэтыншэу зэрагъэпэш Шівпі б Заужэндырылажыхэзм мылькурэ псэуальапх кіэ хъарзынэу зыкъыщіагъэкъуащ.

#### Унагъуэ 12 ягъэІэпхъуэ

СТРОЙ Универсал» ООО подряд организацэм и ухуа-зэнатіз 620-м тецыках вкатиц ку унуя чырбыш плыжно-зэнатіз 620-м тецыках вкатиц ку унуя чырбыш плыжно-кі этрапьхьэ, эзполійнуя уйзтыну и икьэм псулітір цикэ-хууз эзрагьтальным хэмухуз хэтэніуш.
 Дэкрыт эр мы гъэм и кізм хухыну я мурацц. 3 и гуты да тецыках учуты при учуты учуты учуты при тецыках учуты да этра децыкахы, къпштума, изгъабэ и фокlадэ мазэм фэтэр 33-рэ хыу псэупіэ ятац.
 СОКЪУР Римаэ.

СОКЪУР Риммэ.



●Бахъсэн щІыналъэ

#### ЕгъэджакІуэхэр ягъэлъапІэ

Бахьсэн районым щагьэльэліаш Егьэлжакіуэм эр. Шіыпіэ администрацэм и Іэташхьэ Сыжажээ. З егьэлжэныгьэмкіз куей Іэнатіэм и Іэпашхьэліхэм дэмкіз кызэрагьэліша концертым прагьэблэгь лэжьакіуэ наукыфіхэр.

шэмкі кымізоратыліша концертым прагызблятьащ школ 
зажвакіу закыміфіхар.

Шікіпі пресс-і уахушіпіном і тажкакіу Алокуу Арнич 
кымір кыміруалу 
кыміру 
кы

#### Бын куэд зиіэхэм зыщіагъакъуэ

Я псэупіэхэр ирагьэфіэкіуэн папшіэ мыльку къызэры-кахын дэфтэрхэр Бахьсэн кьалэ дэс бын куэд эніэ үнагъчн тухи артгыхащ шіыпі заминистрація и унасфиціым и кнуразэ Хэжь Заур. Ар абыхэн схъуэхьуаш узыншагьэ быда, хэхнуэ, башэчать, пшіэ аліч

ЗЭЛУЩЭЙ къратъзбълътат Пенсэ фондым, Лэжыыгъэм-ЭЭЛУЩЭЙ къратъзбълътат Пенсэ фондым, Лэжыыгъэм-Бонкым, Цюхуар элжыыны зыята уктауылыный э цент-рым я лэжынуй эзел. Абыхэм ковазхуу эсахэр шатълууээаш, ахэр къятъэсэбэлыну къмуураржанац. Бажъсан къвал и админестрацъм социальны уржуухамиз и шфинатъэлі пъраты уржуухамиз и фондатура за избължания уржуухамиз и правиться по дами уржуухамиз уржуухамиз и правиться по дами уржуухамиз уржуухам

## НэхъыфІхэр къыхах

#### КъБР-м и хабзэхъцмэхэц зи къалэн зыгъэзащіэц хэкіцэдахэм пщэдей я фэеплъ махцэщ

## Апхуэдэ зэи къремыхъуж



#### Сыжажэ Мурат

#### Моллаев Хьэмзэт

Милицэм и лейтенант нэхьыщіэ Моллаев Хьэмзэт Марат и кьуэр 2001 гээм шышіэдзауэ къэрал кіуэці іуэхухэмкіэ органхэм шылажьэрт.

тыншыр Къюмээт къвышь ДПС-и и лужьандуэхирыкыну, токжам ишкаэусыгызуар шхуу кышыльатэм, я муралыр къзнатьзнучи, КъВР-и и къзауемьюкулівнур бадика-мВД-и и УГИБДД-и и шіхэм къатурыйуш ийл им-плыр-пост Ізнатізм стаже лицьи и лужьандуэхым авто-ру 2001 гъм мазаем и 28-и матрэ гранатэджіз къакзузу

Марат и къмър 2001 гъзм пиръиль къвищенияци длижь у възрал кујачи у възрат кујачи у възрат у



# ВАЗ 2110 автомашино быхныянофом ис мыцывуухэр обы Івшяміз кнеуаци, Шытымізр псыншізу эзгэзыльната Азэмэт зэрыс автомашиным книфи бодикашізухэм жуаула яритымаш, А эзжуэм цідалаціям и гышізр рекышызульцузаци. Дунейг у ципуузну, и мурацхэр эриты-гур у мурацузаці, дунейг у ципуузну, и мурацхэр эриты-гур у мурацузаці, дунейг у ципуузну, и мурацхэр эриты-гур у мурацузаці, а у мурацузація у мурацузація у помата у мурацузація Г Заціяр зэрыуссячшэр, абы и павлізныть эр кызызгурымыр апація Урысейм и Президентым и унаражі 2009 гым жолугатуум и 13-м, зи коартам зыгазаціяцій у хакіудза абабахамунахам и френты-марум и примозілу муницізя и капитан Нэгыуей Азэмэт Лівітым и оружи мурама загуазація у муран помата у прави выжурать загуазація у карама у пурамалізу муницізя и капитан Нэгыуей Азэмэт Лівітым и оружи мурама загуазація у муницізя и капитан Нэгыуей Азэмэт Лівітым и оружи мурамальтураціці.

Псэухэм я гум къыщыпещэ ПСЭУХЭМ я 1 ум і компонуару, 2009 гъэм мэкъуа АЗЭМЭТ зэрахэмытькирэ ильэс иргикъуарэ, 2009 гъэм мэкъуа эгъуэм и 16-м Нэгъуейхэ етіуанэ гуауэр къальэіэсаш, Хьэкіэ-хъуэкіагъэ зезыхыэ бэаджашіэхэм я зэранкіэ я къуэ нэхъыжи

Дыгулыбгъуей **ЩЫЩ ЗЭШИТІ** 

АЗЭМЭТ зэрэхламттин», узгуун кыргыз күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнүнүн күнүн күнү күнүн күнү

телька» швалэм и Јузку зекъяним гульната хуашцу къекну элиши укрет урысей Феверациям и Мід. «Саратов калатом для и органичения мурат урысей Феверациям и Мід. «Саратов калатом для и организациям ул къвбък.» и экономика факультетър 2009 г.ъм възгуаш, за урас за пределения и за жономика факультетър 2009 г.ъм възгуаш, за урас за калатом и подъежно за пределения и пределения за калатом и пределения и пределения и пределения и пределения и пределения устанива у пределения за муза дъвля и пределения у пределения и пределения и пределения и пределения и пределения

лыба Ведомствэм шірмыт сыумаку) вухуціалізм на лькажіухур выхот футбол закур мітьж сіжж дуру кызкур мітьж сіжж дуру мітьж дур

#### Красиков 🌣 **Александр**

Замита-тгувазу Атемсендр замита-тгувазу Атемсендр замита-тгувазу Атемсендр замита-тгувазу Атемсендр замита-тгувазу Атемсендра-кізж и лажа-этрухами и ныбжа-тгуками. «Аткууад цімух этаміамра дерс къв-замита на правода на п

\*\*

#### ДыщэкІ Тимур

Милицэм и лейтенант нэ-хьыжь Дышэкі Тимур Исуф и кьуэр КьБР-м и МВД-м пПСМ-м и пльыр частым и инспекторт. Кьэрал кіуэці уэхухэмкіэ органхэм 1993 гъэ льандэрэ щылажьэрт.

тимур 1973 гъзь Шэджэм районым хыхьэ Лашынкоей ккурыт еджалы дослуждам. Курыт еджалы дослуждам, Кыргуна дэх куулыкум ураджан, Курыт еджалы дослуждам, Курыт еджалы дослуждам







# Пэжым и телъхьэ

# Виталий зи Іошіагом хуодиж королія в разміні, квазуть элемані, квазу за указіть за укразі, Я псэм емыблэжа лІыхъужьхэр

тан, Налшык и 3-нэ ОВД-м и ППС

14. Шоджэн Анзор Олег и къуэр, милицэм и рядовой, 
14. Шоджэн Анзор Олег и къуэр, милицэм и рядовой, 
15. Гузов Владичир Николай и къуэр, милицэм и прапоршим, -15-складиям и шофер 
поршим, -15-складиям и шофер 
поршим, 15-складиям и шофер 
поршим, УФ-м и ФСБ-м и ђузуціализу КъБР-м цылам и ОМПО 
17. Ногеров Рашим Мъкъмэм и къуэр, лейгенант 
откържък, УФСКН-м ББР-м щи1э Іуэхущіалізм и оперпопомомечень

уполномоченнэ **18. Сыжажэ Мурат Вячеслав н къуэр,** УФСБ-м и опера-тивнэ къудамэ, Бахъсэн къалэ

тивы къудам», бахъсэн къало
19. Шыдкъю Юрий Хьочэги в къуд», милицом и сержант, Мейкъуалъ къзаръ, милицом и сержант, Мейкъуалъ къалом и ИВД» и ППСМ
20. Щомаху Тинур Къодаобий и въздър, милицом и лейтенант нахъвжь, Уом и МВД» и Краснодар академием и Надшык къудамя и егъдажакђу-методите 21. Алексеенкъ Игоръ Юрий и къуэр, милицом и майор. Тъ центо

Т. центр 22. Боев Александр Виктор и къуэр, милицэм и майор,

лейтеннят изхъмжь, -Т центр - 27. Коручагия Изам. -Т центр - 27. Коручагия Изам Павси я къуэр, стажер, УФ-м юстицэмкі э и министерствэм тезырхэр гэзэжіуэжынымкі з Иухущіалізу КъБР-м щый в міру дамурательды и министерствэм тезырхэр гэзэжіуэжынымкі з Иухущіалізу КъБР-м щый - 29. Хлопов Сергей Ваадимир и къуэр, прапорщик, УФ-м Юстицэмкі э и министерствэм тезырхэр гэзэжіуэжынымкі з Иухущіалізу КъБР-м щый - 30. Шыбзыхкэу Бестьям Хэруя, прапорщик, УФ-м Юстицэмкі э и министерствэм тезырхэр гэзэхіуэжынымкі з Иухущіалізу КъБР-м щый - 30. Шыбзыхкэу Бестьям Кэрумій и кжуэр, клапитан, этом образовать на пистема - 31. Ши замура з

деж шыб УИИм и инспекца
32. Спадорович Денис Виталий и къуэр, сержант нахъыжь, в/м 2015 (гъуналикъэхъумэ гулым шыш)
33. Къэжлэгъуей Заурбэм Мухьэмэд и къуэр, лейтенант нахъыжь, УФ-м и МЧС
34. Гузитъэлш дрсен Мусэ и къуэр, милицэм и прапорщик, УФ-м и МВД-м и «Налшык-20» къэралкlузцівддэ полкым и въводым и унафація
35. Тарасыя Нарей Владимир и къуэр, рядовой, УФи и МВД-м и «Налшык-20» къэралкlузцівддз полкым и и мВД-м и «Нагим» («Караси»), рядовой, УФи и МВД-м и «Нагшым-20» къэралкlузцівддз полкым и снай-

Жэпуэгъуэм и 13-р Мэкъумэш хозяйствэмрэ ерыскъыпхъэм елэжь промышленностымрэ я лэжьакlуэм и махуэщ

# ЕхъулІэныгъэ нэрылъагъцхэр

1999 г. эм накымгым и 31-м УФ-м и Президентым и Указиіз ягыхувачу литье кысе житуугтуули и стіуана ткымахуул ар агы-таваті. Затешыкнар кумаждасқоз рыятарый к ымазультыршынырш, иужырей зэманым кыхунахуу алажымдышыхын цыкухэр тегьэтүш-кулырші. Нобы кырарым и шіышты куулым губтуу лужыыртыхэр шыхудірай, ну 3 кызбэрдей-Баликарым акар изы шыхотікеры мабра зэрикатуу т. тэм кирымтуулыр наж изын кысуу шыху-

жуэньирш. Нодэ къэралым и шЫшПь куздым губгыуэ лэжынтээхэр цазэдрока, чау Къэбаралей Баликъэрым ажэр нахъ шыхэги кабаз эрыхым куздым губгы кабаз эрыхым куздым губгы кабаз эрыхым куздым губгы куйым губгы кабаз эрыхым губгы куйым губгы

жеынгуээ псоим эккуучэшалжыу сик менири том канара том канара ка

федеральнэ биджетым и мылькуу сом мелард 1,12-рз хузэщид-газуlуаш. КъБР-м Мэкьумэш хозяйствэмк1э и министерствэм и1эш ерыс-кылтхэхэмэ эзрелэжынум и проект зыбжанэ. Къапштэмэ, кон-сера промышленностым щагъэка-эзырхэр, нарзаиыпсу, пкъвцка-мыцкалэгу къмцайта-эккур, гъзыхлжизр Ерьопэм цызьекур эпша-льэхэм коанфэркурсым. Диг лыануухэм охур шагъэлэлэгуац 175-15-нз Урысей агропромышления выставком, за дышефэ - 2013-15-нз Урысей агропромышления выставком. За дышефэ - 2013-ка карамира у на махум ирокала јари, кылтхэрей губгура улжынгэх хар зынэхэр ярз у махум ирокала јари, кылтхэрей губгура улжынгэх хэр зэпэшу яухыну, дяпэкіи я зэфіэкіым хагъэхъуэну ди гуапэш.

ХЬЭЖЫКЪАРЭ Алик.

Географие щІзныгъэхэм я доктор, профессор, КъБКъУ-м и биологие къудамэм социально-экономи-кэ географиемк э и кафед-рэм и унафэщ , УФ-м егъэджэныгъэмк э щ ыхь зи э и лэжьак уэ Борей Рауф и ныбжьыр иджыблагъэ илъэс 80 ирикъуащ.

БОРЕЙ Рауф ехьэлІауэ БОРЕЙ Рауф екъл-Лауу жып 5 хәуілуш ар зи гьашірэ шізшыгъм хуэлэ-жыным екъл-да зи Ізшіа-гьэм хуэлэжу зи Ізнатізм кээлээу пэрыта шізшы-гьэлі шэджашуу къмээре-кіуэкідь. Екъп профессо-рым игу къмээригъэжім-жымкі, ар гітуу сжу къз-жымкі, ар гітуу сжу къз-жымкі, ар гітуу сжу къз-жымкі, ар гітуу сжу къз-куэшкэри политикэ залы-мытъэ запражахэм жэ-хуаш, И анэм къэрэшей благъхэхра ніэти, КыШР-м хуащ. И анэм къэрэшей благьэхэр иІэти, КъШР-м зэманкІэ щыпсэуащ, абы къыхэкІыу къэрэшеибзэр иджыри фІыуэ егъэшэры-

●Дифі догъэлъапіэ

# ІэнатІэр зыгъэбжьыфІэ



ПЦізіватьом зи гур хукабозі ицаль тіривы сджмар фівуэ късхулі їрт.
Абы и щаклятіў заті курсым шеджу абы игъэзінца
куре лэжыньтэр къзутнатьзу ятынгэр къзутнатыр къзутанных рабоз у на
правитуры и пізтынстьо; и и
правитуры и пізтынстьо; и и
правитуры и пізтынстьо; и на
правитуры и пізтынстьо; и пізтынга в тыра
къзутанкър къзута
ка нузукь, аспірантуры у
комар у на пізтынкомам и комомолі секретарь къзутанкър къзытакомам и комомолі секретарь къзутанкър къзутакомам и комомолі секретарь къзутанкър къзытакаменска в пізтынгькаменска в пізтынгьпізтынам за пізтьпізтынам за пізтьпізтьпізтынам за пізтьпізтынам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпіттьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьнам за пізтьпізтьнам за пізтьнам за пізть

гъур екЈужІаш 2001 гъзм КъБКъУ-м географиемк1 
кърдамя къмъз1у дамаху. 
Апхуэдзу, Борейм и 
филъм да република 
филъм да република 
предметъзм 
предметъм 
предметъм яльытэну, икіи аоы щащи мурадхэр пхьуантэм жы-жьэу дамыльхьэу ахэр икізщімпіэкіэ къазэрехъу-ліэным ухущіэкън зэры-хуейм.
Зыхальхуа ліэщіыгъуэм

Зыкальхуа ліэшіытлуэм гу калатар пе кыбаўкаў гуашіафізу хуэлажэ Бо-рей Рауфі махуэ палапы-кіз гуалау дохлуэхку зи улафыці кафедрэм, абы и ложыкіуэхмі яфі, а схоу-ліэныть з кызаўрыкіын Іузхуфі куэдыя я жэрдэм-шіакіуу куэдрэ пджыри щытыну, узыниту, гукы-дэж цізу, гульытэ шымы-цізу, гульытэ шымы-цізу, гульыт шымы-шізу, гульыт шымы-

ШОДЖЭН Іэминат.

#### Лъабжьэ быдэ

Социальну-реабилита-цэмкіэ «Лэгъупыкъу» са-бий центрым мы дызы-кузкіуэ зэман гъунэгъум ремонт лэжыыгъэ шхьэ-хуэхэр кышрахьэліэну я мурадщ.

1/93X/ШАПІЗМ и унафовшвым и къвленкор півпъякіз зыта-узащіз Бепъякіз зыта-узащіз Бекомпрання праводу півкомпрання пі



# **Лэжьыгъэм хизфащэ пщіз МЗН ПЗПЩВ** •профсоюхэр

Нажыбдагъэ прагъэнуэнаш "Хуэфашэ пшіз зыпэкіу» дажывтьзі с каз при урысейно андар, Къзбэрдей-Бать пъэрын и Профсоюзаля а загухьзяны кэташ профсоюзаля а загухьзяны хэташ профсоюзаля а загухьзяны хэташ профсоюзалявьяй у жыджэр хэр, дажывтьям и загухьзянытьзе пар-тым и шімнатать кухдамум и дівкіў хэр, дажы, сажэ шімлэтъумалэр, заўу шім кырихыбаш кізьій — и Парамент цім кырихыбаш кізьій — и Парамент зэтышізхар, самагэзшкуэхэр, шэтка бэзм, грумаджям я дэжывиў хэр, жур-налистыр.

указанального симентовикуютор, визикадоми, груждамом и пожывануумор, журванистхэр,
коран, груждамом и пожывануумор, журванистхэр,
коран дому в дому в

дилькыну УФм и Правительствум зэримурадым теухуауэ прессэм къмгехуа хъмбархум профсоюзхор зэрыбгыздыхы ийым. Кызбардей-Баликызрым и Профсоюзхом и Бтацихым кыстыта а лыбактуар ийуу шымыту. «Социалыны страховой призу шымыту. «Социалыны страховой призу шымыту. «Социалыны страховой призу шымыту. «Социалыны страховой призу прыту правиту. «Социалыны страховой призу призу этракуунди, фізакіялізній медицина страховами (ОКО) и забазуа и этракуутаці. «Бильтунци, фізакіялізній медицина страховами (ОКО) и забазуа и этракучтаці. «Бильтунци» призу правитура правитура зэрыхуейм.

«Најуу зэрыщытщи, властыр мызэмытіру сдіруаці я ложынтьм матему правитура у зами жымытура даму жыматура зами жымытура даму жыматура зами жыматура даму жыматура зами кыматура даму жыматура зами кыматура на жыматура у зами шагызар правта-фізаку мізикурын кыматура у ундатуузм, паучахм на кыматура зу зами шагыз рі правта-фізаку мізику на жыматуры на кыматура у зами шагыз рі правта-фізаку мізику на кыматуры правта-фізаку на кыматуры зу зами шагыз рі правта-фізаку мізику на кыматура зу зами шагыз річатуры, падаты зами на унатурам правта-фізаку мізику зами на унатурам правта-фізаку на кыматура правта-фізаку на правтану на кыматура правта-фізаку на правтану на кыматура шыматура шыматур

щијэнур. КъБР-м и хабзэгъэув органым и ціэкіз

КъБРм и хабзэгъзув органым и ціякіз кълослалащ Паралачетным и Унафэцціям и къуздаз Саенкэ Татьянэ. Абы жиіащ депутатъя профсоюзхор зэрыдаlівтьвы, - Электрокъарум, ерыскъым, кълішып-хму музуткъобзэхия я уасхэм зэрыо-хъуэм ди цівхухэм я псуукізр иритээфіа-кіуэркъым. КъБР» и Парлачетнымра Профсоюзхэм я рестубликэ загукэнны-тэмра із традащ хабзэтарум жэррыхума-тэмра із традащ хабзэтарум жэррыхума-ральным технуа загуканаць загорожна правидня правидня правидня загорожна правидня правидня загорожна правидня правидня загорожна правидня правидня загорожна загоро

г щыхахащ. УЭРДОКЪУЭ Женя. Сурэтхэр МАМИЙ Руслан трихащ.



#### • Жэпуэгъуэм и 14-р Пщалъэхэм я дунейпсо махуэщ

#### Фіагъымрэ шынагъуэншагъэмрэ къалъытэ

Ильзос къзос жалууагынан на динан правиталь динан ди



Отаров Керим балькъэр литературау запъзбжывіфіа, тызякь усыгъзм и льабжызр зыгъзлыглыя усакіуз 
корожав кызажым 1912 гызм кышцальхуащ, 
Гирхожав кызарымыкузу щіыліз дахэц, щіыузпсыр и пльыфа псоміли 
шеззащіольно

умську и плыду, псимим Бахьсэныях и хуущів макъри, къуажэм дэж псы-ціыкіум и ушэри, къэрэ-гьул бжижьу еувэкіа къур-шыжызм я уардагъри Гир-хожан деж щызэхыкъз-жауз, усакіуэ гъузгуанз эы-щіэль ныбжышідэм и сура дахагъэкіз япсыхыурэ, усы-

Зэрыщыхабзэу ар дунейм, Сынохьуэхьур, си къуэш Къэбэрдей! Балькъэрхэм, хэльу я псэ нальэм, Нобэ пхужа!э я хъуэхьу псальэр.

Зэман хьэльэр къыщихьам ди щіыгум, Хьэрэмыгъэ зэхуильакъым ди гум. Къэкіуэнум нэхъыфікіэ дыщыгугъыу, Зэкъуэшыныгъэм дызэригъэіыгъырт.

Залымыгъэм къару тфіигъэжэщіыр Зэш льагъуныгъэм къигъэшіэрэщіэжырт. Гуфіэгъуэми гуауэми зэрыіыгъынырщ Зэкъуэшыгъэ дахэм и нэрыгъыр.

Уи гуфІэгъуэм и хъыбар къыщытлъэІэсым

къуршхэм къыпхуитхащ ди хъуэхъу-фіэхі Къыбгъэдэкlамэ псальэр цlыхум и гум, Абы нэхъ лъапlэ тебгъуэтэну щlыгум?!

Нэхъри бзыгъэу уигъэльагъуу уафэр, Лъэгум щигъуэльыкlащ къэбэрдей тафэр. Мы лъахэ тельыджэм и фащэр Ириптхыну дыщэпсщ хуэфащэр.

Уи къуэшхэм ягу къыбгъэдэкlащ Безенги аузым фіэхъус къыдэкlар, Балькъэр усыгъэм и тхъэмадэ пажэ Кязим и хъуэхъур къикlащ Шики къуажэм.

Булунгу къуажэм, Сулътlан-Хьэмиді щальхуам И хъуэхъури уэ къыпхуајузхуащ. Тырныауз къалэ и бгырысхэм шахтэм Щапсыхъащ уэ къыпхуащіа гулъытэр.

Энеевым<sup>2</sup> и къуажэ Гундэлэн -Махуэшхуэр бдэзыlэт псоми Я бжыгъэр кызыпхуэмыльытэн. Балькъэр щынальэм и сыт хуэдэ кlапи Къыпхурех акъужьым псалъэ гуапэр.

Дэтхэнэ псальэми уи къуэшхэм я псэ къабэз Къыхэльцыкlыу дыгъэр щобзэрабзэ. Къырхэм я щхьэщыгу зэщ!этхъуар Уэс къабээк!э къыпхуэхъуэхъуащ.

Мэдэхащіэ гъэмахуэм и акъужьыр, Хуэушэу зэкъуэшыныгъэм и ізужьым. Нобэ пхуэтіэт хъуэхъухэм я гульыр Гуапагъэ хэлъырщ дыщалъхуа щіынальэм

Дыгъуасэкъым дыщызэхуэхьуар зэкъуэш, Абы и ныбжьым дэ дропэгэж. Дриlуэхутхъэбзащlэу пэжым, Дунейм дытетущ тхыдэм зэрищlэжыр.

Уи къуэшхэм лъахэм къыщагъэзэжам, Уи нэхэм гуф!эгъуэ нэпсщ къащ!эжар Уафэ къабзэр къытежьауэу гъуэгум, Насыпыф!э ущрехъу мы щ!ыгум.

Льэпкънтіми, гукіи псэкіи дызэгьусэу, Худошіыр фіьшіэ къыддэіэпыкьуа урысым Ди мурад дахэхэм ди ізхэр техуэху, Ци гьуэгурт ткіунуш, димыізу зыгьэпсэху.

Зыужьыныгъэм и гъуэгум дытету, Насыпым дыхуешэ Лениным и партым. Накъыгъэм балий жыг къызэщЭгъагъзу ДощЈэрэщЈэж си лъахэр пэжыныгъэм.

Гугъуехьхэр къуэшхэм къыддагъэпсынщізу, Ещхьщ Балькъэрыр къальхужам щіэрыщізу, Мы сатырхэр здэсткым согупсысыр Ди къэкіуэну дахэм и дыгъэпсым.

Нэгъуэщі зыпэтщі темыту мы дунейм, Ди хъуэхъухэм щыдоіэтыр Урысейр. Дызэщыгуфіыкіыу дызэщіыгъуу Дгъэлъэпіэнущ псоми уи гуфіэгъуэр.

И инагъкіэ пеуэу Іуащхьэмахуэ, Пхуребагъуэ насыпыр Іумахуэу, Щагъэіуфыну дуней псом я ліыгъэр Уи щіалэ хахуэхэм дагъэщіыр гугъэ.

Уи узыншагъэр тенджызым хуэдизу, Умыщ!эххэу эищ!ысыр узыр, Упэ!эщ!эну гъащ!э нэщ!эбжьэм Пхудо!этыр уи къуэшхэм хъуэхъубжьэр.

Накъыгъэм балий жыг ээщІэгъэгъэжу, Гугъу ехьа Балькъэрым зеужьыжыр. Къигъэплъэжауэ пэжым ди нэр, Уи гуфІэгъуэшхуэр бдэтІэтынущ.

Зи хэкужь зыгъуэтыжа балькъэр бгырысь И уэрэдхэм щегъэльапіэ урысыр. Мурадыфіхэу льэпкъхэм дигухэм илъым Нэдмыхусауэ къзувыіэнкъым ди лъэр.

Гъащіэр щыуэлбани, щыуэгъуи Гъуэгум дрикіуэнущи зэщіыгъуу, Ирипэлъэщыну къалэн гугъум Бгъэдэлъщ къару зэкъуэт къэралыгъуэм!

<sup>1</sup>Граждан зауэм и лыхъужь. Кировыр яукын мурадкіэ къыщеуам щыгъуэ, езым шэм зыпэшіндээри, ар къритъэлауэ щытащ. <sup>2</sup> Балькър революционер, жылагъуэ, къэрал лэжьакіуэшхуэ.

Къуэш гульытэм и нэмысыр ЕІыгьыф балькъэр бгырысым, Абы къыхуишэ дэрэжэгъуэм ПэщІигъэтыфу гузэвэгъуэм.

адыгэми зэхуэдэу зэрате-лажьэрш. Бахъсэнщ баль-кээрхэм я Ізщыр псы щра-гьафэр, адыгэхэм я хьэсэм щагъэлъадэр. 1957 гъэм Къэбэрдейр

гьафэр, адыгхэми я хысэхм шіаглэльады хыбэрдый 1987 гьэм эрыгулхэрэ ильэс 400 зарых уар Со-вет къэралышууэм Ізгауэ щагъэльэліац, Арац зьте-ууар а махуэм ехьэліауэ Отаровым а ильэс рыдэм Отаров Керим и тыягь-хэр льэлкь замылізумы-хэр льэлкь замылізумы-гууах я бэзхэмий къы-дамац, сальным папцы, кум и рихьэм и рагычура папырура ильэм папцы, кум и рихьэм и рагычура папырура ильэм и рагычура и кум и рихьэм и рагычура и кум и рукьэм и рагычура и кум и рукьэм и рагычура и кум и рукыралынуну и кыр и рукыр и рукыр и кум и рукыр и рукыр и кум и рукыр и кыр и рукыр и кум и рук и кум и рукыр и кум и рукыр и кум и рукыр и кум и рукыр и кум и рук и кум и кум и рук и кум и кум и рук и кум и кум и кум и рук и кум и ку

къвтехъа къвдухъз дупеим къвтехъа къвдэкІвнущ адыгабзэкІз ягъэхъзъвра уса къялъри, Уэрэзей Афлик зэридэякІауэ. Абы итынущ Отаровым и усэхэр, баляа, дохор, пооможор, Аращ къв-зыхоткар нобо теддзэ «Къз-бэрдей» поомори.

Адыгэ сэшхуэр зэрыжаныр Къаціыхуат сулътіанхэм, хъанхэм Адыгэр зауэм шыіутам лъы защізу, Бжыгъэкіэ мащіэми, къикіуэт ямыщізу

Щхьэхуимыту щіым ущыпсэуныр Ещхьщ къуршыбгьэр гъущі хъарым

Урысей! Щхьэхуитыныгъэм и анэмэту Ди насыпти, гъащ!эм укъыдетыр.

Дэри дытетти дыбгъэльагъу щапхъэм, Тлъэкlащ дыхъуну пэжыгъэм и къупхъэ. Хэкур пхъумэу эзуапГэм уlухъэм, Уи джатэ жаныр щысхъыркъым биищхьэм.

Ущрикіуэкіи щыхупіэ нэзым, Пэжыныгъэ закъуэрщ уніэр гъуазэу. Утоуэри ун бийм псыдзэу, Цыхупіэ пхунгъэхьэзырам езыр щыбодзыр.

Гьуэгум гъусэншэ щыхьуакъым си лъэпкъри, Ущыгъуащ уэлбанэм и жъыпэу къыру. Ущыгитъусэм, ди гур псэхуу, Гуээвэгэсуяшэу зэфыдохыр Іуэхур.

Адэжь жьэгум мафІэ къыщымыблэу, Зеиншэу къэдгъэнакъым дэ ди шІэблэр. Насыпыншагъэр льахэм къыщибжьахъуэм УтщІыгъуащ зи дэльхум хуэпэж шыпхъуу.

Апхуэдэу къигъэувмэ зэманым, Утхуохъу быдапіэ жыр чэщанэу. Къэхъумэ гуапагъ дыщыхущыщіэ Ди псэр уогъэіэфі анэ гумащіэу.

Дыгъэ бзий налъэу зэрылъэлъу Къътхуэпхъащ уэ Пушкин и пшы Дыкъригъэлу мы дуней къиины Уэращ дэзыгъэцlыхуар Лениныр

Уи губгъуэм ялъэгъуащ уэлбани, уэгъуи, Ар яутащ бий куэдми, агу щюмыгъуу. Сыщрикlyэкlэ ун губгъуэ гъуэгум, Энплъыхь ээлытщ, эимыгъэнщыхку, си гум.

Псэр дахагъэм шызыlэпишэм, Уи Јэпкъпъэпкъвр гуфіэжу мэушэ. Уи дахагъэм емыфыгъузу Еплъыфынур уи ныбжэгъурш, А дахагъэр ильагъуу» жагъузгъум, Къыптрихыну, къыпхуэхъунущ егъуи.

Урыс сэлэтымрэ бгырыс сэлэтымрэ Зауэм льыкІэ щызэхуэхьуащи зэш, Пэжыныгъэр и анэмэту, А зэкъуэшыгъэр жырым хуэдэу мэж.

Зауэ гуащіэм щапсыхьа а зэкьуэшыгьэрщ Нэхь благъэ кьэзыщіар ди текіуэныгьэр. Кьахуэдгъэнэнущ ахэри щіэблэщіэм, Щагъэбыдэну нэхъри езым я гьащіэм.

Урысей! Уи тафэ Іэхуитльэхуитхэм нэр топльызэ, Щыпіэ жыжьэхэм сраджэ уи тенджызхэм, Дызэхуэзамэ зауэл!-ээныбжьэгьухэр, Демышу дощіыр абыхэм я гугъуи.

Насыпрэ берычэтрэ щымышізу Ціыхум ирихьэкіыным папщіэ гьащіэр, Мамырыгьэр, пэжыныгьэр щіы хьурейм Текіуэдыкі имыізу тетын хуейщ.

урысеи! Уэ пхуэдэу пэжыныгъэм, мамырыгъэм Шіэбэн щыгъуэтыгъуейщ ди уафэ щіагъым. Шегупсьскіэ абыхэм нобэ, Уэращ фіыщіэр зыхуихьыр ціыхубэм.

Урысей! Ди зэкъуэшыгъэм и джэлэс! Анэ гулънтэ льэпкь псоми яльогъэс. А гульытэр тхуэхъуащи гъуазэ, Дытетщ гъуэгум, димы у къэгъазэ!

Дзэм я нэхь льэщри мэхьур кьарууншэ, Имы!эжмэ, дээзешэ пашэ. Зауэл!хэм дзээешэм шэч кьытрахьэм, Апхуэдэм я!этыфыркьым я ш!ыхыыр.

Капитан эимыі экхьухьыр Зэрыхуейуэ толькьунхэм зэрахьэ. Чэруанакіуэр къумым щыгъуэзэнш Къахуэмыщіэ гъуэгум зыдигъэшыр

Ліэшіыгъуэ ізджэ шіауэ къокіуэкі хабзэу, Пашэ эимыіэм и Іуэхур зэіумыбзу. Уеблэмэ, къру кіапсэльэршэр Уэгум имыхьэ, имыіэм къру пашэ.

Дэ, лІэщіыгьуэ бжыгьэкіэ хэсахэр кіыфіым, Дыщыкыхыхэм и нэхульэм пщэлджыжь уэфіым, Кьыдигьэльагьуу гьуэгум зыдигьазэр, Урысейр аращ диіар ди гьуазэу.

Аращ, дымыгъуащэу, ди лъэр ШІынэтхьэсыфар нэхущ пшэкІэпльым, МахуэфІ къэкІуэнум дыкъыхуигъэушу, Урысей! Утхуэхъуащ дзэзешэ пашэ.

Уи еджагъэшхуэ тхьэгурымагъуэхэм Я дерс Іущхэр уніэти Іэщэу, Уапхрыплъу къэкіуэну ліэщіыгъуэхэм, Пщэдейрей Іуэхухэм дахуэбгъэіущырт.

Уи пелуаныбгъзу гур щыушэм Пэлъэщкьым уи бийм и шабзэшэр. И мураду уигъэшынэну, Хэт щакіуэ кіапэ бдытеувэфынур?!

Къуршыбгъэм и нэу жанщи уи нэр, Къыбольагъуф зэман къэкlуэнур, Абы щіыбгъужмэ, уи джатэр зэрыжаныр, Уи гъуэгу зэпиупщіын хэт зылъэкіынур?!

Дзэзешэ пашэу ущытщіыгъущи гъуэгум, Дыщыгъуащэркъым зэн хэгъуэгухэм. Дэіэпыкъуэгъу хуэныкъуэм улъоіэсри, Къыіэщіыбохыр псыдзэм, мафіэсым.

Дэтхэнэми хуэпшју къилэжь пшјэр, Жагъуэгъуи ныбжьэгъуи ущымыщіэ. Лъахэр бий шабзэшэм къищіым јуэху, Уэ мывэ къыр быдэу умэјухущ.

Зэныбжьэгьухэр пшапэ зэхэуэгьуэм Мэзым щіэкіыу тегьуэщыхьхэм гьуэгум, Уальоіэсри дэіэпыкьуэгьуу, Данкэ хуэдэу яхуогьаблэ уи гур.

Гум идз нурхэр пщэдджыжь дыгъэ бзийуэ Мэз кlыфlыжьым щызэбгрольэлъри, Дэхуэхахэм ун Іэр яхуошийри, Хыбошэжхэр къуэкlыпіэ пшэкlэплъым.

Си Хэку, уи зауэлІ ліыхъужьхэм Ліыгъэшхуэ зэрахьащ зауэ нэужьми, Тетахэщ етауэ я псэр, я гур, Зыужьыныгъэм, ухуэныгъэм я гъуэгум.

Ажалыхь пхуэхъуныр я гурылъу, Бийхэр къыщытеуам уи щыналъэм, Тралъхьат и тэрэзэм зэманым Къэралыгъуэр псэун-мыпсэуныр.

Хэкум и щхьэхуитыныгъэм папщіэ Дэтхэнэ зыми итыфынут гъащіэр. Нобэм къэсыху тхьэкіумэм кьоіуэжыр: «Коммунистхэ, япэ фищыт, маржэ!»

Дебгъэрыкіуэрти шэпэіудзу, Текіуэныгъэ къедгъэхьыфырт дв Бийм къыттрильхьэну зыщіэкъуг Хедгъэсхьэжащ ди пэжым и лыг

Зэттыжакъым зэи хуитыныгъэ Дыщышынэну ажал къытхуэблагъэм, Я ліыхъужьыгъэр ди шууей хахуэхэм Биишэхэм пэувырт мэіухуу.

Жыхьэнмэм и курыкупсэм дыпхыкlащ, Зыльэдгьэкlри дуней псом хульэмыкlар. Кьэнахэр унэм, дыщыдэкlым зауэм, Лажьэрт Іэщхьэльащхьэр дэхьеяуэ.

Лэжьакіуэжьхэми ящіакъым псэху, Бийр къызэрыпща и гъуэм итхуэжыху. Тщіэрти губгъуэм дыкъызэрумынэнур Аращ щіытлъэкіар а псори а зэманым.

Ди фізщ хъурт текіуэныгъэм дыхуэпшэу, И кізм дибгъэппъэну, къыумыгъзшу! Льыгъажэ зауме мемблэжахэм тъящіэм Зэфізгъзувэжырт къэралыр щіэрыщізу. Хэкум, ціьжубэм папшіз емыблэжэхэн ся ліыгъэрщ зыіыгъыфыр къэрал псор.

И гуфіэгьуэмкіэ дыщехьуэхьукіэ Къэбэрдеі Фіэхьус-хьуэхьури худогьэхьыр Урысейм. Зыдащіу псоми ди зэхуэдэ гуфіэгьуэм, Уэрами ути заукъэбзащ щіэщыгъуэу.

Къамылъыхъуэу псалъэ нэхъ дыгъэлыр, Къызэрыгуэкlыу къаlуатэу я гурылъыр, Ди нэхъыжьхэм зэхуашэса хасэм Щагъэлъапlэ къуэш пэлъытэ хъуа урысыр.

Си Хэку! Ди парт! Фи Іуэхуфі псоми па Псэ къабзэкіэ ціыху къыфхуещі фіьщіэ!

Зэзыдзэкlар УЭРЭЗЕЙ Афликщ. (Къыкlэльыкlуэнущ).

# Лъэпкъ зэкъуэшыныгъэм и усакІуэ

тьэм и фівпів псори халь-кьэ, и къзухьым зрагьзу-заші хуздэт.

Мара М. дунейм ехька-ми, щіала цівкіум льокіащ, пацівара щізньгізэ зри-гьэтуэтын, щіэныгьэн-ми, щіала цівкіум льокіащ пацівара щіэныгьэ зри-гьэтуэтын, щіэныгьэн-ми къзухьым зригьоубгъун. кружькі, зраз'я граж, Керим Нализьк дэт педкури, респуб-ликум щемуркі щіэнабэ-ликум щемуркі щіэнабэ-ликум цемуркі шенабэ-пикум цемуркі шенаба-пикум цемуркі шенаба-техникумым, совпартшко-льм. Усакіуя ныбжывщіз-техникумым, совпартшко-льм. Усакіуя ныбжывщіз-техникумым, совпартшко-льм. Усакіуя ныбжывціз-техникумым и тыстьхом пу-шівтую блакам и загукъз-ныгь у правана-ми унафощіў ложавщ. Отаровым и тыстьхом пу-шівтую блакам и загукъз-кы-поми хуаду, межыумісшьм-рэ промышленную тушькуюча практына-тущькуюча практына-тущькуюча практына-тущькуюча практына-тум практына-ту

Адрей литераторхэми хэми ещхьу, лей зытехьа худязу, Керим а ильэсхэм адрей льэлкэхэр гульыгияхэхэр республикам, къзрамы шидакъвм. Баликъврзуа ицакъвм. Старовым и усыгъам посом хум ирихъницам узум ирихърницам и узум израния и узум ирихърницам и узум ирихърницам и узум ирихърницам и узум ирихърнам и узум ирихърнам и узум и узум ирихърнам и узум и узум

АБЗУАН Пщымахуэ.

Поэмэ

#### ОТАРОВ Керим

Къуанщіэ фіьщіэр, и хъыбарегъащіэу зауэм Уи уафэгум иремыт щызеуэу. Игъэберычэту уи шыгъупіастэ Іэнэр, Пхуээтрырех нэхущым и нэр.

Уи махуэхэр гуфіэгьуэ щремыщіэ, Насыпыр пхурехьу имыкіыж хьэщіэ. Зэи щремыгьуэт увыіэпіэ Жагъуэгьум и шым уи шыфіэдзапіэм.

Берычэтыр щіэмыкіыу ун унэм, Гъуэгум тебгъэхьахэр къытемынэу, Ныбжьэгъу хьэлэлхэу къыпхуэхьэщіэм Ун хьэщіэщыр ціыхуншэ ямыщіу.

Ныбжьэгъу чэнджэшхэм уахуимыгъэныкъуэу Урысейр пщыгъуащ зыкъыпщінгъакъуэу. «Зыіыгъ, зауэлі! Уи нэм къеіэм И псэм деіэнщ» - къыбжиіэу, къишийт и іэр.

2.

Техьар адыгэм и губгъуэ тафэм Тегъуэщыхьынукъым гъуэгум. Сокlуэр, сыщыдэпльейкіэ уафэм, Гупсысэ куэд зэригъэзахуэу си гум.

Си гупсысэм егьэзэжри блэкlа льэхьэнэм, Шопльэж ильэс кьызэднэкlахэм я нэм. Сыпхыпльмэ зэман пшагъуэ гъузым, Кlыфі набгьэм хэльщ Кьэбэрдей аузыр.

ь. Къобэрдейм зэрыхъуххэу и хьэсэр, Зэрапхъуэн хьэзыру бийхэр къэсырт Яутэу губгъуэр, яхъунщІзу унагъуэр. Пшэ фіыціэжьхэр и уафэм щызэхуэс

Ирагъэжыхыыжу псы адыгэ льапсэм, Льахэ мамырыр гъэр къащыныр я гу Уи губгъуэхэм къыщихуу я нэпсыр, Бийр къытеуэ защэт уи щынальэм.

Ягьэунэхуащ хъанхэм, сультіанхэм а зэм Адыгэ сэшхуэр зэрыжаныр, Льэпкьыр бжыгьэкіэ мащіэми, Зихьумэжти, яхухэмыгъащіэт.

Дауи, хьэльэт Кьэбэрдейм и Іуэхур, Кьильыхьуэ защізу и мэіухур -Вэн-сэн иухрэ игьэтыльмэ пхьэіэщэр, Бий кьытеуам езауэу, кьищтэрт іэщэ.

Бий бжыгъэм имы!эжым хуэдэт нэзи гъуни, Къэхъут къытек!уэнк!э къыщищти шынэ. Псыкэм хэльэдэжмэ льы ягьажэр, Псыхэм я фэм плыжьыбзэу зихьуэжырт.

И лъэр быдэу мы дуней гугъусыгъум Щигъзувыным папщІэ, Къэбэрдейр Къигъэпэжрэ и ныбжьэгъуу, Къуэш пэлъытэ хуэхъун иІэн хуейт.

Апхуэдэ ныбжьэгъу урысыр Хуэхьуну адыгэр щегупсысым, Къэбэрдейм къыхиха гъуэгум И пэжагъыр нэсащ ціыхухэм я гум:

Берычэту и шыгъупіастэ Іэнэр, Я хъэлщ урысхэм хьэщіэм япежьэныр. Гуапэу ирагъэблагъэри, урысхэм Къуэш пэлъытэ ящіащ абдеж бгырысхэр.

ь ыхъуркіэ щіагъэбыдэжа псальэм альхьат льэпкьитіми я гурыльыр. къуэш, и благъэ къещіри Урысейр, псэр нэхъ мэзагъэ Къэбэрдейм.

Иджы Кавказым и гъунапкъэм Игъуэтат хъумакlуэ щыпкъэ. Апхуэдэ дыдэу яухащ зауэу Кърикlуэ хабзэхэр пщы зэдауэм.

Къэбэрдейри урыс къэралыгъуэм Хуэщхьэлэфынут икъукlэ игъуэу. Пэжыныгъэр ящіри тхьэльанэ, Льэпкьитіыр зэдытехьащ гъуэгуанэ. Сызэпльэкыжу, къыщысльагъужым деж а псо Мыпхуэдэу йогупсыс Іэнкуну псэр: Къыщыхъужу къыщІэкІынт уи бийм Къыпэльэщын темыту мы дунейм.

Сабэ къиІэтыр уафэм щІэуэу, Абы къыпхуихът льапсэрых зауэ. Щысхь жыхуаІэр щыІэххэу имыщІэу Унагъуэ мамырхэм теуэрт щхьэпыуг

Къырыщхьэм щакіуэм къыщилъагъумэ бгъэм и пырыр.

и шыр Шабээр ээlуедэри, еутlыпщ шабээрээр. Бгьэ-анэм къыщильагьукіэ а шынагьуэр, Зыlyeyбгъуэ шырыр ээрыс абгъуэм.

Мыгурыіуэгьуэми текіуэнур, Зы бжьизкіи къимыкіуэт бгъэ-анэр, Шынэ имышізу, йобгъэрыкіуэ Щакіуэм, И дамэ льэщхэмкіэ ныкьуакъуэу, Тоухьыр щакіуэм и шабзэкъум.

Льэпэрапэу, зэрымыщіэкіэ джэлам сабийр, Е, къыщіэнауэ и закъуэпцінй, Мафіэ къыщіэнауэ исым унэр, Сабийр шынауэ зэрыкіййр Псом япэ зыхэзыхыр анэрщ.

Къуршыбгъэ-анэм ещхьыркъабзэу, И быным псынщІзу ар льоІэсыр, Сабийр къригъэлыным щхьэкІэ, Идэнущ, езым и псэр хэкІми.

Урысей! Анэ дыкъэзылъхуам упэтщіу, Кізухыншэщ ди деж ущиіэ фіыщіэр. Дыщыбгъащіэркъыми уи гулъытэ, Уи ціэр ди тхьэрыіуэ пэльытэщ.

Щытхъупс мыуххэр къредгъэблу, Къэтлъыхъуэркъым псалъэ дыгъз Ди гухэлъ къабзэр пхуэхьэлэлу, УдгъэлъэпІэнращ ди хьэлыр.

Пашэ зимыіэ льэпкьыр кьарууншэ Тхуэіурыщіэнтэкьым гьуэгур уэры Тхьумэфамэ, мыкіуэду ди ліыгьэр Уи фіыщіэщ ди щхьэхуитыныгъэр!

Къыр къэрэгъулхэм урагъусэу, Илъэс щиплікіэ укъыщхъэщыжащ бгырысым Дыпумыдзыхыу уэ къэплъхуа сабийм, Укъытщхьэщытащ, къэкіуамэ бийр.

И саугъэту ун анэ гулъытэм, Ун щюхъыр къурш щыналъэм щыдо!этыр. Хуэддэнкъым эыми игъэпуду А щюхъыр, псэууэ мы дунейм дытету.

Урысей! Дыпумыдзыхыу езым уи быным, Къыттегъэт уи нэ!э, ещхьу анэм. Дыхуэбущийуэ лэжьэк!эм, псэук!эм, Гъуэгу тэмэмк!э дыпшэрт ипэк!э.

Зэман къэкlуэнум дызышэ лъэмыжыр Тхыдэ гъуэгуанэм тедбгъэлъхьэжу, Уи щапхъэ дахэхэр ди гъуазэу, Льэпощхьэпохэр лъэныкъуэ едгъэзырт.

Уи жьауэм дышјумыгъэтамэ, Дијэнут зызэрыдужьын дамэ?! Дыбгъэгушхуэу, къытхыумылххээфамэ ліыгъэ, Нобэ уэгум дитыфынт къуршыбгъэу?

Гьуэгуанэ задэм Іэр къыпхуимышиймэ къу: УкъыкІэрынэнуш удимышу. Къетхьэжьамэ Іуэхухэр абрагъуэу, Дапольэщыфыр тыншу, дызэщІыгъумэ.

Зауаем и ильэс гуащіэхэм Хэкурат идгьэщыр япэ гьащіэм. Джалэм, къэтэджыжрэ гъуэгум пашэу, Кіуэрт сэлэтхэр ямыутіыпщу іэщэр.

Я мурад дахэхэр ильу зы чысэ, Льэпкь куэдхэр зылі и быну зэхуошэсыр Мэзкуу къалашхьэр ещхыщ ціыхум и гум, Щызэблэкіыу и льынтхуэхэр ди щіыгум.

Индыл псышхуэм ирехьэх толъкъуныр Псэхэлъхьэжу губгъуэм илъэдэну. Льэпощхьэпохэр гьуэгум щымымащіэ, Ауэ псоми польэщыф уи гуащіэр.

Ліэщыгъуэ бжыгъэкіэ уоубаыхури ди гъуэгур Къъкэмыщтыкіыу гур къьщоуэ щыгум. Седаіуэм уи уэрэдыжьхэм я пшыналъэм, Къмсфіощыр къызэпсальзу си щыналъэр.

И льахэм яшэжынкіэ гугьэу, си гур Ильэс куэдкіэ тепльызащ урысей гъуэгухэм Урыс уэрэдхэм я макьамэр Псэ ешыкъуам хуэхьужырт дамэ.

А макъамэм щоушэ псынэ къабзэр, Жыг щхъэк!эхэм къе!ух къуалэбзуубзэр. Пшэхэм хуэдэу тшхьэщосык!ри зэманыр, ЩІэблэм уэрэдыр щІэину къыхуонэ.

Къудану щауэр, зэкlужу пщащэр, Тхыдэ гъуэгуанэм ныбжыыщіэхэм паш Урысей губгъуэхэм уэрэдым Иригъэлъщ, химыгъэкlуадэу, тхыдэр.



Къэбэрдей жылэжь Іумахуэ Зеикъуэ (Хьэтохъущ

Ар тшіыгъуу дытетыхукіэ гъуэгум, Мафіэр шыужьыхынукъым ди жьэгум. Зэхуашэсри гуп, ліы Іущхэу, ліыкіуэ Адыгэм Урысейм ягъакіуэ.

Уи уэрэдхэм къахэіукіыу гъыбээ Зэхамыхыну ди аузхэм Сыпхуохъуахъуэ, гуауэм и гупэр Къыхуимыгъэзэну уи бжэіупэм.

Ильэс щиплі гьуэгуанэ, Кьэбэрдей, Кьызэбнэкіащ ущыгьуу Урысейм. Нобэ насыпыфіэу епхьэкі гьащіэр Кьэзылэжьыжар езым уи гуащіэрщ.

ЛІэщіыгъунпліым фи зэныбжьэгъугъэм Фыхуэлэжаш, зыльагъум ягъэщіагъуэу. Уи фіэщхъуныгъэм ліыгъэр пхуигъэбагъуэу, Уакыпхыкіыфащ илъэс тугъусыгъухэм.

Ильэс кьэсыхукіи хэхьуэрт уи пщіэм, Уи псальэм Іуэхухэр нэхь тебгьащізу. Аращ нобэ уи гуфізгьуэм Урысейми дыщіехьуэхьур пщіыгьуу.

Шейтіанхэм кърахьэкі гъуэжькуийуэ Ажалзехьэхэр ун лъахэм щызеуэрт, Дыгъэм ирамыту къэплъэгъуэ, Пшэ фіыціэжьхэр Іуву траубгъуэрт.

Ауэ яльэкітэкъым абыхэм Льэгущіэтын ящіыну адыгэр, И Іуэху зекъвкіэри, зэуэкіэри дахэу, Бий хьэщхьэрыіуэм япэщіэтт льэпкь пагэр.

Дызыхищыкіынущ Урысейм, Кьыттримыгьэхьэу бийи и лей. Псальэ итамэ, емыпціыжу, Кьыдбгъэдэтынущ ныбжьэгъу пэжу.

Ди сурэт гъэтІылъы

Мысырым щыщ Хъусни Шах адыгэ принцессэм и сурэтыр франджы художник Уссе де Леомениль Лаурэ 1853 гъэм ищащ.





● Фэ фщіэрэ?

#### НасыпыфІэхэр

Иджыблагъэ ООН-м кънпщытащ къэралхэм я зэГузэпэщыгъэр.

НЭХЪ насыпыфІэ ді эу къалъытэхэм хабжа дэу къалъытэхэм хабжац Даниер, Норвегиер, Швейцариер, Нидерланд-хэр, Швециер.

Швейцариер, нидерланд-хэр, Швециер.

Урысейм иубыдар 68ну эрыпри. СНГ-м кыкызы шыла кыралхэм
ящыщу Урысейм япэ
ищащ Молдовиер, Къзакъстаныр, Туркенистаныр, Уэбекистаныр,
Белоруссиер.
Къэпщытэнытьэм хэтащ
кърады 150-рэ. Абыхэм
я псэукІэм, щекІуэкІ гъапізм хэладыш экономи-

я псэукізм, щекіуэкі гьа-щІзм хэплъащ экономи-кэмкІэ, психологиемкІэ, статистикэмкІэ ІэщІа-гъэлІхэр, щІэныгъэлІхэр.

#### КІэртІоф гъэбэкхъа

Пъэчина в Каригора вунка в до при при в учет в дей в

#### Ху хьэлІамэ

200 гуэдз хьэжыгъэу грамм 20 нартыху хьэжыгъэу грамм 60

грамм 60 шэуэ - грамм 80 тхэвын шхээн госы тхэвын шхээк псы-уэ - грамм 80 хьэван ээрагтээвэну псыуэ - грамм 1500 шыгъуу - узыхуейм хуэдиз.

КЪУБАТИЙ Борис



ращ, Нагъабэрей къзпщытъ-ныгъэм еплъытмя, Уры-сейр увып Гийк Гэ дэ-кtуезщ, Рейгинтым Кру хуэхъур Африкъм и къз-ралхэри; Евинее, Танза-ние, Руанда, Бурунди, Африкъ Курыт Республи-къ, Бенин, Того.

ШЫПШ Лаяна



• Псалъэ пэжхэр

Хуитыныгъэм

хущІэмыкъу щыІэкъым Ущыуэныр апхуэдэу бэлыхышхуэкым, пхузэмыхыуэкыжын щыуагыэ піэщіэмыкімэ.
 Гъащіэр зэн піащіэркым, ціыхухэращ піащіэгьуэ зытелыр.

мыт. 3. Зи жылохор кърахыу шыгьулъо папщјоу къагъосо бол е ногъумці ерьискъвнихъз зражнута къзб лізужььтыуъ. 4. Адыгэ тавтрым и джэгуачізу шыта. РСФСР-м шыхъз оміз маста шысых оміз маста шощіз. 8. ... зарымытым Ізтэ ирегъзуээ. 10. Пхъзіалям а цізмий йоджа языныкъуэ адыгохэр. 16. Ерьискъв холтьых зашціу, Ерыскъы хаплъыхь зыщі, у зазымыласу хьальнша) зазыші, 17. Уз... жалькы, с берьчат ныхослькэнці. 19 Пщым и унагъузм я і узхут-хьабзащіз. 22. Кінщокьуз Алим и иужьрей роман. 25 Пыжь къызыпымыкі эпыжьей банэ. 28. Гъудэм а цізмкій йоджа. 29. Осетие Иішхьарэм химбыла алыга къзмам. 32 цокъуэ ан. **25**. йоджэ. 29. Осётие Ищхъэрэм хиубыра адыгэ къуажэ. 32. Адыгэ тхакіуэ, усакіуэ ... Петр. 33. Щыщівія, щыуэлбая э эм фіалхъузу, пщэм кърашэківу щыта. 39. ... вы бжыкъуэм къркі. 41. Пасэрей хъыбаре-

Щхьэзакъуэ хуитыныгъэм хущІэмыкъу цыху щыіэкъым.
 Ущіалэху уделэр Іуэхукъым, адэкіи къы-

шыху шыізкізым. Олу үшізлыкы Фушіалаху уделэр Іузхукым, адэкін кыы-пульшэмэ. ӨТІЗКЫ-тэ зашіру мы дүнейм «Пэжкы-тэ гуэр умыгьэзашіру мы дүнейм угетыныр гугьускыц. В Сыт хуэдиз бээ піщіэми мыхьэнэ иізнукымі, ун бээр кьабазу умышірэкмэ. В Удазнах эммірір діэльу мышірэкмэ.

МЫЗ Акымарші
Жэпуагыуэм и 5-м ди
газотым тота
поальзэблядамы и
журуалауа;
Ейууалауа;
Ейуалауа;
Ейүалауа;
Ейуалауа;
Е



#### Сыхунэсакъым

Сылунлакым Ипьосих за ныбжь Пщымахуэ и анэр кьошхыдэ:

- Гъуэншэдж ш1эрыпсыр ят1э заш1э пш1аш.
- Уа, мамэ, аргуэру шхьэ сыбгьэкьуаншэрэ?
Ят1эм апкуэдизу псых уануа ны шэджыр зашышыхыну сых хуати, си гъузышэджыр зашысыму сых хунэсакъым.

#### Уэ бгъэжеямэ, үэ

КЪЭГЬЭУШЬЕЖ

Урокыр здекІуэкІым, егьэджакІуэм Инал зыхуегьазэ:
- Инал, а къыббгьэдэсыр къэгьэуш.
- Сыт щкъжІз² Уз бгьэжеямэ, уз къэгьэушыж.

#### ЛъакъуитІри къиІэт хъунукъым ЕгъэджакІуэр шІоуп-

щІэ:
- Сыт анстыр лъакъуэ лъэныкъуэкІэ щІыщы-

тыр? Идар: - ЛъакъуитІри къиІэт-мэ, джэлэнущи.

Уи адэ шыпхъу Сарбихьэт и къуэ Понэж Бэч-Хьэлий, абы и унагъуэр. **●**Мелардырыбжэхэр

#### ЩІалэу къулей хъуахэр

Идэсыблагьэ, фокГадэм и кГэм, къвщальхуа махуэр зыгъэльэпГа Бахъсэн къалэ щыщ Курэсы Хьэсэнбий Хьид и къуэм дохъуэхъу

Ун узыншагъэмрэ ун гуащІэмрэ мыкІуэщІу, дэрэжэгъуэ унІзу, быным я ехъулЭвинътъм урнгушкузу, абыхэм я шІэбэлы я насыпым ун псэр итьэтуфІэрэ ун гум ехуэбылІзу, узиплъмр жьэгур уардумэрэ хьэщІэ етІмеэхыліру, фільтъуэр шазэблахыу, гъашПэм Ізфіытьэ псори зыхэпщІзу, ун шхыэгьусэ Нинэ кынкэуэту дунейм ту щылхуэну ди гуапэщи, Тхьэр фіыгъуэу щы]эмкІэ къыпкуэунд и гуапэщи, Тхьэр фіыгъуэу щы]эмкІэ къыпкуэулсэ!

дохъушокъуэ синэ.

#### • Сатыр піаскіуэхэр ШутІэ

НапитІым

«Ди хэкур лъэщ лывгъэш!» -

ЖызыІэ КІутІэ И жыпхэр Къэрал ахъшэкІэ екудэ.

Иужьрей акъыл

Бжэгъу мыхъу щІыкІэ Къигъэшакъым чыр -Йодзэкъэж и Іэпэм Нобэ Хьэжбэчыр. Д**ЖАТОКЪУЭ Юрэ.** 

●Хамэ къэрал хъыбар-

#### Пенсэ ныбжьым нэсахэр ягъафіэ

Чех пенсионерхэм я зыгъэпсэхугъуэ палъэр къэсу тысыжа нэужь, къахьу щьта улахуэм и процент 50-р пенсэу хуа-тъувыж Ар ину иту сврз 100 мэхъу. Чех цыхухъухэм нь бжыр итъс 61-м, цыхубэхэр итъс 38-м пенсэ макјуэ.

Португалием и цыхухэр илъэс 65-м щынэсам деж пенсионер мэхъу. Абыхэм я улахуэм и процент 54-р пенсэу худгэхэвыж. Къмъгоъщанхър ил тур 1000 зэрыхъур.

Финляндием къыщахь улахуэр еврэ мини 3,7-рэ мэхъу. Абы и процент 58,4-р пенсэу хуагъэувыж.

Сповением щыпсэу ціыхухьухэр илъэс 63-м, ціыхубэхэр илъэс 61-м пенсэм макіуэ. Я улахуэм и процент 62-р пенсэ ахъшэу къратыж.

Тыркун и шыхухэм ират пенсэмкіз ду-нейн еханз увыпіз шаубыд, Абыхэм я ціыхубхэм я ныбжыву плэсь 58-м, ціыхубхэм я ныбжыву плэсь 58-м, ціыхукэўхэр илэсь 60-м пенсэ макіуэ. Бынитух кээзыпхуа анэхэр илэсь 48-м пенсионер мэхэу, Мы къэралым я улаху-эр ику иту едіэ 300 мэхуу, абы и процепт 64.5-р пенсэу прат.

Италием и пенсэр улахуэм и процент 65-ц. Ар ику иту еврэ мини 2,5-рэ мэхъу. Цыхухъухэри цыхубэхэри зэхуэдэу илъэс 59-м пенсэм макlyэ.

Щыхухэухэм я ньбжыр илъэс 65-рэ, цыхубэхэр илъэс 60 ирикъуа нэужь пенсэ кlyэ цыхусэм улахуэм и процент 77-р ирят цыхайзац австрием. Мы къзралым шат улахуэр дуней псом нэхъыбэ дыдзу къщадътыт, кly иту австрийцхэм къахь еврэ мини 2,7-рэ.

Испанием и пенсионерхэр псом нэхъра нэхъ къулей къэралишым кыхьэу къаглы-тъя Абыхъя у улахуэм и процент 81-р пен-сзу къратыж, ар еврэ мини 2, 2-рэ мэхъу. Испанхэм я ныбжыр имъс 65-рэ ирикъу изужь, загъэпсэхуну тысыжу аращ,

Люксембург - Европам и къзрал нахъ цыкіў дыдахам яшышці, Ауэ и пенсионер-хам хабакаў якізьтоплі. Игьас 66-м унз-сауэ пенсэ укіуэмэ, улахуэм и процент 87-р къуатануці, Ику ит улахуэр еврэ мини 4,5-рэ мэхъў. \* \* \*

Дуней псом цынэль къулей пенсионер-хэр азыджээраш, Абыхэм я пенсэр про-центи 4 къудейн за нэх машфу арац я улахуэм нэхэрэ, Я ныбжывр илэс 57-рэ эрэнцыйгаж рассыжа прума, а хэхэрэ эрэнцыйгаж рассыжа прума, а хэхэрэ эрэнцыйгаж рассыж нэү иг улахуэ спрэ мини 2,1-рэ къахь. А псоми епльята нэужь, урысей пенсио-нерхам ун гур яшіоуз. Абыхэм ику иг я рассыж рассыж рассыж прума у пра къзъра сом мини 10-м шінгърукъми. Къзкър сом мини 10-м шінгърукъми.

#### Редактор нэхъыщхьэ ХЬЭФІЫЦІЭ Мухьэмэд

РЕДАКЦЭМ И КОЛЛЕГИЕМ ХЭТХЭР ГЕДАКЦЭМ И КОЛІВЕ ИЕМ АЭТАЭР ЖЫЛАСЭЯ ЖЫЛАСЭ ЗАУБОЧ (редактор изхышкахым изхудлэ), Жылгымыхыу Маринг (редактор изхышкахым и кызулээ), Ширдин Маринг (редактор изхышкахым и кызулау), Гыррыках Мадинг (деуангамы серетарь), Истэнан Залинг, Кыздэн Маритэ, НэшЛэнаджэ Замирэ, Хызжыкыара Алик, Цихэндумын Игэ)



«Адыгэ псальэ» газе тыр КъБР-м и Пар-ламентымрэ Прави-тельствэмрэ къыда-гъэкі.

360030, Къзбэрдей-Балькъэр Респуб-ликэ, Налшык къа-лэ, Лениным и уэрам, 5, ебгъуанэ, епщанэ къат.

ТЕЛЕФОНХЭР: редактор изхыщикъм, секретарым 42-56-19; редактор изхыщикъм в клуэдээхэм 42-63-64, 47-31-54, 47-33-23; жууап илхы секретарым 42-22-82; секретариятым 42-22-86; секретариятым 42-22-66. КБУДАМЭХЭМ: политисмисh, кызыпуумру люмы рухуухмий - 24-22-86; секрета тыш Мэру экономисмисh 42-57-59; ципкаймый - 42-35-66 обпревателхим - 42-299; хабаххуум југуулипайлум изглажалымый - 42-299; хабаххуум југуулипайлум изглажалымый - 42-22-88; сегранизмий - 42-23-36; болуум - 42-23-36; болуу

Тедил УКИБОЛОМ и правизация образация до уготуру довы, Авторхмур редакцияр и Гухуу еплык/гр дэтехуу довы, Паитары реакцияр и правиты и правиты къБрафецерально поит упивантомический и управления.

Газетыр 1989 гъм, далгългалия и Бем Печатым и хунтыния гър кумунными ж Ма-бобраей-Балькър півнапъл Гухуміными півнапъл Гухуміными півнапъл Гухуміными півнапъл Гухуміна півна півн Теддзэ тхыгъэхэм къыщыхьа бжыгъэхэм, къыща1этв эхугъуэхэм я пэжагъымк1э ахэр зытхахэм нэсу жэуап яхь вторхэмрэ редакцэмрэ я 1уэху епльык1эр зэтехуэ зэпыту

Зы ильэсым газетыр 250-рэ кьыдокі. «Тетраграф» ООО-м щытрадзащ. КъБР, Налшык кьалэ, иным и ціэкіэ щыіэ уэрам, 33, тел. 42-35-75

Мы къмдэкЛигэуэм сязжьахэш; жууап зык секрегарым и куудгэ Дышры! Соня, редактору НэшПэнддэг Замиру, корректор хуу Мырэккан ФатІмо (2, 4, 6-нэ лап.), П КихтІвы! Алмэт (1, 3, 5-нэ лап.), Компью-перкэ газетмы и теплэр ящІащ Дол Ма-ринэ, Мызбакхуу Анкелэ, сурэткэм елэ-жеар Бицу Жаниэш.

Газетым Іэ традзэн хуейщ сыхьэт 20-м, щытрадзар сыхьэт 20.00-рщ.

Индексыр 51531 • Тираж 4.757 • Заказ №260